



Produced by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Toponymy current as of 2001; all other information current as of 1990. Published in 2001. Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca/>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact us either by telephone at 1-800-485-6277, by facsimile at 1-800-661-6277 or by electronic mail at: [topo.maps@NRCan.gc.ca](mailto:topo.maps@NRCan.gc.ca)

This map may not be reproduced in whole or in part, by any means-graphic, electronic or mechanical-without the written permission of Natural Resources Canada.

© 2001. Her Majesty the Queen in Right of Canada.

This map is not to be used for air or marine navigation.

Use diagram only to obtain numerical values  
Approximate Mean Sea Level (MSL) for centre of map  
Annual change decreasing 0.8"  
Utilisez le diagramme pour obtenir les valeurs numériques  
Altitude moyenne approximative au centre de la carte en 2001  
Variation annuelle décroissante 0.8"

Transverse Mercator Projection • Projection transverse de Mercator  
North American Datum 1983  
Système de référence nord-américain de 1983  
Contour interval: 10 Metres  
Élévation en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer

Conversion des coordonnées NAD 83 (WGS 84) à NAD 27  
Valeurs moyennes pour cette carte  
Coordonnées géographiques: Latitude + additionner 0.0"  
Longitude + soustraire 1.8"  
Quadrillage: Ordinate (N) + soustraire 218 m  
Abscisse (E) + additionner 38 m

Method used to give reference to the nearest 100 metres  
Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près

Eastings: Read grid line value to the left of point. Estimate number of a square from this line eastward to point.  
Abscisses: Note le chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction est.

Grid reference in this example: Référence du quadrillage dans cet exemple: 367946 E N

Working: Read grid line value below point. Estimate number of a square from this line northward to point.  
Ordonnées: Note le chiffre de la ligne du quadrillage en-dessous du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction nord.

100 metre  
Universal Transverse Mercator Grid  
Zone 13  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 100 mètres

100 000 metre Square  
Identification du carré de 100 000 mètres

ET 13 U  
Grid Zone Designation  
13 U  
Designation de la zone du quadrillage

100 000 metre Square  
Identification du carré de 100 000 mètres

ET 13 U  
Grid Zone Designation  
13 U  
Designation de la zone du quadrillage

Method used to give reference to the nearest 100 metres  
Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près

Eastings: Read grid line value to the left of point. Estimate number of a square from this line eastward to point.  
Abscisses: Note le chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction est.

Grid reference in this example: Référence du quadrillage dans cet exemple: 367946 E N

Working: Read grid line value below point. Estimate number of a square from this line northward to point.  
Ordonnées: Note le chiffre de la ligne du quadrillage en-dessous du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction nord.

100 metre  
Universal Transverse Mercator Grid  
Zone 13  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 100 mètres

100 000 metre Square  
Identification du carré de 100 000 mètres

ET 13 U  
Grid Zone Designation  
13 U  
Designation de la zone du quadrillage

Method used to give reference to the nearest 100 metres  
Méthode employée pour fixer des repères à 100 mètres près

Eastings: Read grid line value to the left of point. Estimate number of a square from this line eastward to point.  
Abscisses: Note le chiffre de la ligne du quadrillage à gauche du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction est.

Grid reference in this example: Référence du quadrillage dans cet exemple: 367946 E N

Working: Read grid line value below point. Estimate number of a square from this line northward to point.  
Ordonnées: Note le chiffre de la ligne du quadrillage en-dessous du repère. Estimer le nombre de carrés de carte entre cette ligne et le repère en direction nord.

100 metre  
Universal Transverse Mercator Grid  
Zone 13  
Quadrillage universel transverse de Mercator de 100 mètres

100 000 metre Square  
Identification du carré de 100 000 mètres

ET 13 U  
Grid Zone Designation  
13 U  
Designation de la zone du quadrillage

Établie par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada. Toponymie à jour en 2001; tous les autres renseignements à jour en 1990. Publiée en 2001. Visitez notre site Web: <http://cartes.NRCan.gc.ca/>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez nous contacter soit par téléphone au 1-800-485-6277, par télécopieur au 1-800-661-6277 ou par courrier électronique à: [cartes.topo@NRCan.gc.ca](mailto:cartes.topo@NRCan.gc.ca)

Cette carte ne peut être reproduite, en totalité ou en partie, sous quelque forme ou par quelque procédé que ce soit – graphique, électronique ou électronique – sans l'autorisation écrite de Ressources naturelles Canada.

© 2001. Sa Majesté la Reine du chef du Canada.  
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

- Dual Highway, hard surface  
Route à 2 chaussées séparées, revêtement dur
- Road, hard surface, more than 2 lanes, highway route number  
Route, revêtement dur, plus de 2 voies, numéros de route
- Road, hard surface, 2 lanes  
Route, revêtement dur, 2 voies
- Road, hard surface, less than 2 lanes  
Route, revêtement dur, moins de 2 voies
- Road, loose or stabilized surface, at season, 2 lanes or more  
Route de gravier, stabilisée, toute saison, 2 voies ou plus
- Road, loose or stabilized surface, at season, less than 2 lanes  
Route de gravier, stabilisée, toute saison, moins de 2 voies
- Road, loose surface, dry weather  
Route de gravier, temps sec
- Vehicle track or winter road, gate  
Chemin de terre ou d'hiver; barrière
- Trail, cut line or parking, paved, short  
Sentier, piste ou parking, pavé, court
- Trail, cut line or parking, unpaved, short  
Sentier, piste ou parking, non pavé, court
- Build-up areas, urban park/parks field  
Agglomérations: rue, parc ou terrain de sports
- Railway, single track, multiple tracks, side track, station  
Ligne électrique, lignes multiples
- Power transmission line, multiple lines  
Ligne électrique, lignes multiples
- Power transmission line, single line  
Ligne électrique, ligne simple
- Coast embankment, causeway  
Digue, remblais, chaussée
- Seaplane base, heliport, navigation light  
Hydroplanage, héliport, balise lumineuse
- Building(s)  
(Bâtiment(s))
- Church, non-Christian place of worship, shrine  
Église; lieu de culte non chrétien; lieu de pèlerinage
- School, elementary, high school  
École; école élémentaire; école secondaire
- Cemetery, historic site or point of interest, greenhouse  
Cimetière; lieu historique ou lieu d'intérêt; serre
- Campground, picnic site, service centre  
Terrain de camping; terrain de pique-nique; centre de service
- Oil or natural gas facility, electrical facility  
Installation pétrolière ou gazière; installation électrique
- International boundary with monument  
Frontière internationale avec borne-repère
- Boundary, first class  
Limite de première classe
- Boundary, first class unsurveyed  
Limite de première classe non arpentée
- Boundary, second class  
Limite de deuxième classe
- Boundary, second class in Dominion Land Survey  
Limite de deuxième classe dans les régions de l'Arpentage des terres du Canada
- Boundary, third class  
Limite de troisième classe
- Boundary, fourth class  
Limite de quatrième classe
- Boundary, fifth class  
Limite de cinquième classe
- Boundary, sixth class  
Limite de sixième classe
- Boundary, sixth class unsurveyed  
Limite de sixième classe non arpentée
- Boundary, seventh class  
Limite de septième classe
- Boundary, eighth class  
Limite de huitième classe
- Boundary, ninth class  
Limite de neuvième classe
- Dam, small large, concrete road  
Barrage: petit, grand; pont; pont à une route
- Watercourse or shoreline, defined, indefinite  
Cours d'eau ou rive: précisée, imprécisée
- Rapids, falls (with height in black)  
Rapides, chutes (avec hauteur en noir)
- Lake or pond, slough, intermittent lake or pond  
Lac ou étang, marécage; lac ou étang intermittent
- Freshwater lake or pond, water  
Étangs ou lacs d'eau douce
- Rocks in water or small islands  
Roches dans l'eau ou îlots
- Rocky ledge, rocky reef  
Bancs rocheux; récif
- Mudflat, swamp  
Maraie; marécage
- Courtesy: icebreaker, icebreaker  
Courtoisie: icebreaker, icebreaker
- Coastal area, icebreaker, icebreaker  
Côte: icebreaker, icebreaker
- Depression contours  
Contours de dépression
- Cut or escarpment  
Falaise ou escarpement
- Sand, esker, gully  
Sable; esker; gully
- Glacier, icecap, snowfield  
Glacier; calotte glaciaire; champ de neige
- Wooded area, orchard, vineyard, bogland  
Forêt; verger; vignoble; tourbière
- Rapids, falls (with height in black)  
Rapides; chutes (avec hauteur en noir)

For complete reference, see reverse side.  
Pour une liste complète des signes, voir au verso.

Your Local Dealer  
Votre vendeur local

52°15'	73 A/1	63 D/4	63 D/3
52°00'	72 P/16	62 M/13	62 M/14
51°45'	72 P/8	62 M/12	62 M/11
51°30'	103°30'	104°00'	103°30'

Natural Resources Canada  
Ressources naturelles Canada

CANADIAN TOPOGRAPHIC MAPS  
CARTES TOPOGRAPHIQUES DU CANADA

62 M/13 1/50 000

WADENA

WADENA 62 M/13 Edition 3 Édition Canada